



Notificazione

(art. 64 della legge federale sul diritto penale amministrativo; DPA)

CAPRINO Giada, nata il 23 dicembre 1983, cittadina italiana, maestra, ora di ignota dimora:

In base al processo verbale finale steso il marzo 2023, lei è stata condannata dall'Ufficio federale della dogana e della sicurezza dei confini (UDSC), Perseguimento penale Berna per un'infrazione alla legge federale concernente l'imposta sul valore aggiunto (LIVA) e un'infrazione alla legge sulle dogane (LD) – in applicazione degli articolo 118 capoverso 1, 126 capoverso 2 e 128 LD nonché degli articolo 96 capoverso 4 lettera a, 101 capoverso 1 e 4 e 103 capoverso 1 e 2 LIVA – con decreto penale del 28 novembre 2023, a una multa di 1500 franchi e al pagamento di una tassa di decisione di 300 franchi (importo totale: 1800 franchi).

Contro il decreto penale può fare opposizione entro 30 giorni a contare dalla presente pubblicazione, presso l'UDSC, Perseguimento penale, Taubenstrasse 16, 3003 Berna. L'opposizione dev'essere presentata per iscritto. Essa deve contenere precise conclusioni ed indicare i fatti che la giustificano; i mezzi di prova vanno menzionati e, per quanto possibile, allegati (art. 68 DPA).

Se non è fatta opposizione entro il termine legale, il decreto penale è equiparato a una sentenza esecutiva (cfr. art. 67/68 DPA). In caso di condanna, le spese sono addossate al condannato (art. 95 DPA).

In tal caso è diffidato a pagare l'importo complessivo di 1800 franchi – entro 30 giorni dalla data in cui il decreto penale sarà cresciuto in giudicato – all'UDSC, Incasso Lugano, IBAN N°CH10 0900 0000 1521 3660 9. In caso di mancato pagamento, la multa può essere commutata in una pena detentiva sostitutiva (art. 10 DPA).

14 gennaio 2025

Ufficio federale della dogana
e della sicurezza dei confini:

Perseguimento penale

